

Erev Shabbat with Beth-El Zedeck

August 7, 2020 • 18 Av 5780



Blessing the Children

For our sons:

May you be like Ephraim and Menashe.

יְשִׁימָךְ אֱלֹהִים כְּאֶפְרַיִם וְכַמְנַשֶּׁה

Y'simkha Elohim k'Ephraim v'khi-Menashe.

For our daughters:

May you be like Sarah, Rebecca, Rachel, and Leah.

יְשִׁימָךְ אֱלֹהִים כְּשָׂרָה רַבֵּקָה רָחֵל וְלֵאָה

Y'simeikh Elohim k'Sarah, Rivka, Rachel, v'Leah

For our children and families:

May God bless you and protect you.

יְבָרְכֶךָ יְהוָה וַיִּשְׁמְרֶךָ

Y'varekhekha Adonai v'yishm'rekha

May God show you favor and be gracious to you.

יָאֵר יְהוָה פָּנָיו אֵלֶיךָ וַיַּחֲנֶנֶךָ

Ya'eir Adonai panav eilekha vichuneka

May God show you kindness and grant you peace.

יֵשָׂא יְהוָה פָּנָיו אֵלֶיךָ וַיִּשֶׂם לְךָ שָׁלוֹם

Yisa Adonai panav eilekha v'yaseim l'kha shalom



Zamru L'Adonai

Music by Cantor Ari Priven

זָמְרוּ לַיהוָה בְּכִנּוֹר בְּכִנּוֹר, וְקוֹל זִמְרָה.

Zamru la'Adonai b'chinor, b'chinor v'kol zimrah,

בְּחֲצֹצְרוֹת, וְקוֹל שׁוֹפָר הָרִיעוּ, לְפָנֵי הַמֶּלֶךְ יְהוָה.

Ba'chatzotz'rot v'kol shofar hariu lifnei ha-melekh Adonai.

יָרַעַם הַיָּם, וּמְלֵאוֹ תִבֵּל, וַיִּשְׁבְּי בָהּ.

Yiram hayam u'm'lo'o teiveil v'yoshvei vah

נְהָרוֹת יִמְחֲאוּ-קָף; יַחַד, הָרִים יִרְנְנוּ.

N'harot yimcha'u khaf yachad harim y'raneinu

לְפָנֵי יְהוָה כִּי בָא, לְשֹׁפֵט הָאָרֶץ : יִשְׁפֹּט-תִבֵּל בְּצֶדֶק; וְעַמִּים, בְּמִישָׁרִים.

Lifnei Adonai ki va lishpot ha'aretz yishpot teiveil b'tzedek v'amim b'meisharim

Sing to Adonai to the music of the lyre; lyre and voice making music together;

With horns and shofar cries, trumpet the presence of the Sovereign, Adonai.

Let the sea be in a tumult, the earth and all who inhabit it thunder;

Let rivers clap hands, while mountains sing in harmony,

Greeting Adonai, who comes to rule the earth—

Judging the world with justice and all peoples with truth!

(Psalm 98:5-9)



Healing Prayers

Music by Debbie Friedman

R'fa'einu Adonai v'neirafei;
Hoshieinu v'nivashei'ah; Ki t'hilateinu atah.

V'ha'alei r'fuah sh'leimah l'chol makoteinu (2x).
Ki Eil Melech rofei ne'eman v'rachaman atah.

*Heal us, Adonai, and we shall be healed;
Save us, and we shall be saved; Because we sing praises to You.*

*Grant us a complete healing from all our wounds.
For You, Almighty, are a faithful and merciful Sovereign of healing.*

(based on Jeremiah 17:14)



Psalm 98:3-6

Music by Rabbi Shlomo Carlebach

רָאוּ כָּל-אַפְסֵי-אֶרֶץ אֶת, יְשׁוּעַת אֱלֹהֵינוּ.
Ra'u khol afsei aretz et y'shuat eloheinu

הֲרִיעוּ לַיהוָה, כָּל-הָאָרֶץ פִּצְחוּ וְרַנְּנוּ וְזָמְרוּ.
Hariu ladonai kol ha'aretz, pitzchu v'ran'nu v'zameiru

זָמְרוּ לַיהוָה בְּכִנּוֹר בְּכִנּוֹר, וְקוֹל זִמְרָה.
Zamru la'Adonai b'chinor, b'chinor v'kol zimrah,

בַּחֲצֹצְרוֹת, וְקוֹל שׁוֹפָר הֲרִיעוּ, לִפְנֵי הַמֶּלֶךְ יְהוָה.
Ba'chatzotz'rot v'kol shofar hariu lifnei ha-melekh Adonai.

*To the farthest reaches of the earth, they saw God's saving power.
Call out to Adonai, all the earth, break out in joyful singing!
Sing to Adonai to the music of the lyre; lyre and voice making music together;
With horns and shofar cries, trumpet the presence of the Sovereign, Adonai.*

